March 2021 CL 166/10





联合国 粮食及 农业组织 Food and Agriculture Organization of the United Nations Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

## المجلس

#### الدورة السادسة والستون بعد المائة

### 2021 أبريل/نيسان 2021

# تقرير الدورة الخامسة والثمانين بعد المائة للجنة المالية 26-22 مارس/آذار 2021)

#### موجز

بحثت اللجنة في أول دورة عادية لها في عام 2021 في الوضع المالي للمنظمة ومسائل أخرى واقعة ضمن نطاق ولايتها. وقامت اللجنة في تقرير دورتها الخامسة والثمانين بعد المائة بما يلي:

- (1) أصدرت توصيات محددة إلى المجلس: (1) حثّت فيها الأعضاء على دفع اشتراكاتهم بالكامل وفي موعدها (الفقرة 10)؛ (2) وبشأن جدول الاشتراكات المقترحة خلال الفترة المالية 2022-2022 (الفقرة 16)؛ (3) والإطار الاستراتيجي للفترة 2022-2022 (الفقرة 18)؛ (4) والخطة المتوسطة الأجل للفترة 2022-2022 (الفقرة 20).
- (2) **وأبلغت** المجلس بقرارها الموافقة على عمليات النقل المتوقعة بين أبواب الميزانية والناشئة عن تنفيذ برنامج العمل للفترة 2020-2021 (الفقرة 24).
- (3) **ولفتت عناية** المجلس إلى التوجيهات التي أعطتها للأمانة بشأن الموضع المالي للمنظمة والمسائل الخاصة بالميزانية والموارد البشرية والإشراف ومسائل أخرى.

### الإجراءات المقترح اتخاذها من جانب المجلس

إنّ المجلس مدعو إلى القيام بما يلي:

(أ) إقرار توصيات اللجنة بخصوص: دفع الاشتراكات المقررة كاملة وفي موعدها؛ وجدول الاشتراكات المقترحة للفترة المالية 2022-2023؛ والخطة المتوسطة الأجل للفترة للفترة المالية 2022-2023؛ والخطة المعمل والميزانية للفترة 2022-2023؛

- (ب) وأخذ العلم بقرارات اللجنة بشأن عمليات النقل المتوقعة بين أبواب الميزانية الناشئة عن تنفيذ برنامج العمل للفترة 2020-2021؛
  - (ج) وإقرار التوجيهات التي أعطتها اللجنة إلى الأمانة بشأن سائر المسائل الواقعة ضمن نطاق ولايتها.

يمكن توجيه أي استفسارات عن مضمون هذه الوثيقة إلى:

السيد David McSherry أمين لجنة المالية

البريد الإلكتروني: <u>DavidWilliam.McSherry@fao.org</u> أو الهاتف: 906570 53719

#### مقدمة

عرضت اللجنة على المجلس التقرير التالي عن دورتما الخامسة والثمانين بعد المائة. -1

وقد حضر الدورة، بالإضافة إلى رئيسة اللجنة، السيدة Imelda Smolčić Nijers (أوروغواي)، ممثلو الأعضاء -2 التالية أسماؤهم:

- السيدة Lynda Hayden السيد Toru Hisazome (أستراليا) (اليابان)
- السيد Manash Mitra Benito Santiago Jiménez Sauma السيد (المكسيك) (بنغلادیش)
  - السيدة • السيد Rodrigo Estrela de Carvalho (البرازيل) (النيجر)
  - السيد هيثم عبد الهادي (جمهورية مصر العربية)
  - السيد Addisu Melkamu Kebede السيدة سعدية المبارك أحمد دعاك (إثيوبيا)
    - السيد Heiner Thofern (ألمانيا)

- Tahirou Rahila Rabiou
- السيد Vladimir Kuznetsov (الاتحاد الروسي)
- (السودان)
  - السيدة Jennifer Harhigh (الولايات المتحدة الأمريكية)

#### وأحاطت الرئيسة اللجنة علمًا بما يلي: -3

- جرى تعيين السيد Addisu Melkamu Kebede (إثيوبيا) ليحل محل سعادة السيدة Zenebu Tadesse Woldetsadik كممثل لإثيوبيا خلال هذه الدورة.
- ويمكن تنزيل نبذة عن مؤهلات الممثلين البدلاء من الموقع الإلكتروني للأجهزة الرئاسية والدستورية في المنظمة على العنوان التالي: <a href="http://www.fao.org/unfao/govbodies/gsbhome/finance-committee/substitute-">http://www.fao.org/unfao/govbodies/gsbhome/finance-committee/substitute-</a> /representatives/ar
- وقد انعقدت الدورة الخامسة والثمانون بعد المائة للجنة المالية بصورة افتراضية بشكل استثنائي بسبب جائحة -5 كوفيد-19. وأكدت لجنة المالية، أنه عملًا بأحكام المادة 7 من اللائحة الداخلية للجنة المالية، وافقت على تعليق العمل بالفقرة 4 من المادة 2 من اللائحة الداخلية للجنة التي تقضى بعقد الدورات في مقر المنظمة.

6- واستذكرت اللجنة، لدى اعتماد جدول أعمال دورتها الخامسة والثمانين بعد المائة، أنها قد اتفقت على بحث البنود التالية بالمراسلة:

- البند 2، الوضع المالي للمنظمة
- البند 3، تقرير عن الاستثمارات في سنة 2020؛
- البند 4، التقييم الاكتواري للالتزامات المتعلقة بالموظفين في سنة 2020؛
  - البند 5، جدول الاشتراكات في الفترة 2022–2023
- البند 9، التقرير السنوي عن أداء الميزانية وعمليات النقل بين البرامج وأبواب الميزانية في فترة السنتين 2020–2021؛
  - البند 15، حالة توصيات لجنة المالية التي لم تُنفّذ بعد.

7- وبالإضافة إلى ذلك، حضر الدورة الخامسة والثمانين بعد المائة للجنة مراقبون صامتون من ما يلي من الأعضاء:

- الاتحاد الأوروبي
- اسبانیا
- الصين
- باراغواي الفلبين
- البرتغال فنلندا
- الكاميرون
- كولومبيا
- تايلند الكويت
- تركيا المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وآيرلندا
  - الجمهوريّة الدومينيكيّة
    - نيجيريا نيجيريا
      - جمهوريّة كوريا
      - الهند

# رصد الوضع المالي للمنظمة الوضع المالي للمنظمة

8- استعرضت اللجنة الوثيقة FC 185/2 بعنوان الوضع المالي للمنظمة في 31 ديسمبر/كانون الأول 2020، وتوقعات التدفقات النقدية، بما في ذلك السيولة في المنظمة وحالة الاشتراكات المقررة التي لم تسدّد بعد، والاستثمارات القصيرة والطويلة الأجل والالتزامات المتعلقة بالموظفين ونفقات برنامج التعاون التقني والأرصدة غير المنفقة والعجز في الحساب العام والمساهمات الطوعية.

9- وجرى تزويد اللجنة أيضًا بآخر المعلومات عن حالة الاشتراكات الجارية والمتأخرات في المنظمة حتى 16 مارس/آذار 2021.

#### 10- وإنّ اللجنة:

- (أ) حثّت الدول الأعضاء، إقرارًا منها بأن سلامة التدفق النقدي الجاري للمنظمة تتوقف على تسديد الاشتراكات المقررة في موعدها، على دفع اشتراكاتها المقررة بالكامل وفي موعدها؛
- (ب) وأحاطت علمًا بأنه، على الرغم من أن نسبة الاشتراكات المقرّرة لسنة 2020 التي سدّدتها الدول الأعضاء للمنظمة حتى نهاية 31 ديسمبر /كانون الأول 2020 والتي بلغت 70.29 في المائة، أدنى من نسبة 44.84 في المائة المسجّلة السنة الماضية، من المتوقع أن تكون السيولة في المنظمة كافية لتغطية الاحتياجات التشغيلية حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2021؛
- (ج) وأحاطت علمًا كذلك بأن المستوى الإجمالي للعجز في الحساب العام والحسابات ذات الصلة يُعزى بالدرجة الأولى إلى عدم تمويل الأعباء المتصلة بالالتزامات الخاصة بالموظفين؛
- (c) وشبّعت الأمانة على مواصلة استعراض الخيارات المتاحة لمعالجة نقص التمويل لتغطية التزامات التغطية الطبية بعد النهاء الخدمة بالتنسيق مع المنظمات الأخرى في نظام الأمم المتحدة الموحد؛
- (ه) وأحاطت علمًا بالمعلومات الإضافية التي أُتيحت حول معدلات الإنفاق والموافقة على مشاريع برنامج التعاون التعاون التقني، وشدّدت على أهمية الحفاظ على معدلات الإنفاق والموافقة على مشاريع برنامج التعاون التقنى عند مستويات تضمن التنفيذ الكامل لاعتمادات البرنامج على نحو ما وافق عليه المؤتمر.

#### تقرير عن الاستثمارات في سنة 2020

- 11- استعرضت اللجنة، الوثيقة FC 185/3 بعنوان تقرير عن الاستثمارات في سنة 2020.
- 12- وأخذت اللجنة علمًا بالأداء الإيجابي الذي سجّلته حافظتا الاستثمارات القصيرة والطويلة الأجل خلال عام 2020، وأعربت عن تقديرها لما تضمنه التقرير من معلومات شاملة بشأن حافظتي الاستثمارات.

### التقييم الاكتواري للالتزامات المتعلقة بالموظفين في سنة 2020

13- استعرضت اللجنة الوثيقة FC 185/4، بعنوان التقييم الاكتواري للالتزامات المتعلقة بالموظفين في سنة 2020.

#### 14- وإنّ اللجنة:

(أ) أشارت إلى أنّ مجموع الالتزامات المتعلقة بالموظفين قد بلغ في 31 ديسمبر/كانون الأول 2020 ما مقداره (أ) أشارت إلى أنّ مجموع الالتزامات المتعلقة بالموظفين قد بلغ في 31 ديسمبر/كانون الأول 2019؛ الذي أُجري في 31 ديسمبر/كانون الأول 2019؛

- (ب) وأشارت إلى أن الالتزامات غير المموّلة المتعلقة بالموظفين في الخطط قد تراجعت إلى 860 مليون دولار أمريكي في 31 أمريكي في 31 ديسمبر/كانون الأول 2010؛ ديسمبر/كانون الأول 2019؛
- (ج) وأشارت كذلك إلى أنّ الارتفاع الصافي في التقييم في 31 ديسمبر/كانون الأول 2020 يُعزى في المقام الأول إلى التغييرات المتوقعة في قيمة الالتزامات والأثر المترتب عن حدوث انخفاض في معدلات الخصم المطبقة.

#### جدول الاشتراكات في الفترة 2022-2023

-15 استعرضت اللجنة وأقرّت جدول الاشتراكات المقترح لفترة السنتين 2022–2023 الوارد في الوثيقة .FC 185/5

16- وأحالت اللجنة إلى المجلس مشروع القرار التالي لكي يعتمد المؤتمر جدول اشتراكات المنظمة للفرة 2022-2023:

## مشروع قرار المؤتمر

جدول الاشتراكات للفترة 2022-2023

إنّ المؤتمر،

بعد أن أخذ علمًا بالتوصيات الصادرة عن المجلس في دورته السادسة والستين بعد المائة؟

وإذ يؤكد أنه يتعين على المنظمة أن تتبع، كما كان الحال في الماضي، قاعدة تطبيق جدول اشتراكات الأمم المتحدة بعد تعديله ليتماشى مع الاختلاف في عضوية المنظمة؛

- 1- يقرّر أن يُستمد جدول الاشتراكات في المنظمة للفترة 2022-2023 مباشرة من جدول الأنصبة المقررة في الأمم المتحدة المعمول به خلال عام 2021؛
  - 2- يعتمد الجدول الوارد في الملحق بهذا التقرير لاستخدامه في سنتي 2022 و2023.

(اعتُمد في ... يوليو/تموز 2021)

### المسائل المتعلقة بالميزانية

#### الإطار الاستراتيجي للفترة 2022-2031

17- استعرضت اللجنة الوثيقة 2021/7 بعنوان الإطار الاستراتيجي للفترة 2022-2031.

#### 18- وإنّ اللجنة:

- (أ) <u>أعربت عن تقديرها</u> للعملية التشاورية المكثفة التي تم اتباعها لوضع الإطار الاستراتيجي للفترة 2022–2031 ومواءمته مع خطة التنمية المستدامة لعام 2030 وأهداف التنمية المستدامة؛
- (ب) ورحبت بالتزام المنظمة بإدماج إدارة المخاطر في المنظمة في عملية وضع الإطار الاستراتيجي، وشدّدت على أهمية الاستعراض المستمر للمخاطر ورصدها وتقييمها خلال تنفيذ الإطار الاستراتيجي؛
- (ج) وشدّدت على أهمية مواصلة الجهود لزيادة الكفاءة والحد من البيروقراطية، من أجل تحقيق قدر أكبر من الشفافية وتعزيز تدفق المعلومات؛
- (د) <u>وأقرّت</u> بالأهمية المتزايدة لآليات تعبئة الموارد والتمويل على نحو مبتكر <u>وآزرت</u> جهود المنظمة الرامية إلى توسيع قاعدة التمويل الخاصة بما في ذلك من خلال إقامة الشراكات مع القطاع الخاص؛
- (ه) وشددت على أهمية التمويل الطوعي المرن والمحدود التخصيص وغير المخصص، لدعم الأولويات على النحو المبيّن في برنامج العمل المتكامل، وأوصت المنظمة بمواصلة بلورة الآليات والنهج الممكنة في إطار جهودها الرامية إلى التشجيع على توفير مزيد من التمويل الطوعي المرن، مع مراعاة الدروس المستفادة من سائر المنظمات في منظومة الأمم المتحدة.

# الخطة المتوسطة الأجل للفترة 2022-2025 وبرنامج العمل والميزانية للفترة 2022-2023

19 - قامت اللجنة بدراسة الخطة المتوسطة الأجل للفترة 2022-2025 وبرنامج العمل والميزانية للفترة 1922-2025 وبرنامج العمل والميزانية للفترة 1922-2022 المقدمين من المدير العام، مع التركيز على إجراء استعراض فني للاقتراحات المقدمة تماشيًا مع ولايتها.

#### 20- وإنّ اللجنة:

- (أ) أشادت بجهود المدير العام من أجل الحفاظ على ميزانية إسمية ثابتة للبرنامج العادي في ظلّ المناخ المالي العالمي السائد من دون إجراء أي تغيير في مستوى الاشتراكات المقررة والاعتمادات الصافية في الميزانية مقارنة بالفترة 2020–2021؛
- (ب) وأيّدت اقتراح تخصيص موارد إضافية لمكتب المفتش العام بموازاة التأكيد مجددًا في الوقت عينه على أهمية البقاء الحاجة إلى إسناد الأولوية لمزيد من الموارد للمكتب قيد النظر، ضمن نطاق الاعتمادات الصافية الموجودة حاليًا، بما يكفل تنفيذ خطة عمله بشكل كامل؛

(ج) <u>وأثنت</u> على المحافظة على مستوى التمويل الإضافي المخصص للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات وبرنامج المشورة العلمية بشأن سلامة الأغذية المشترك بين منظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية؛

- (د) وأشارت إلى إبقاء اعتمادات برنامج التعاون التقني عند نسبة 14 في المائة من الاعتمادات الصافية في الميزانية؛
- (ه) ورحّبت بإعداد الإدارة مذكرة معلومات عن موارد التمويل الطوعي وأغراضه وعرضها ضمن اقتراحات الميزانية الموحدة؛
- (و) <u>وطلبت</u> إلى الإدارة، لدى إعداد اقتراحات برنامج العمل والميزانية في المستقبل، تحديث وتنقيح منهجية عامل انقضاء الوقت بما يكفل الحصول على تقديرات أدقّ بشأن كلفة الموظفين مع مراعاة على نحو خاص حالة شغل الوظائف الفعلية والمتوقعة للموظفين؛
- (ز) وذكرت بأنه ستتم الإشارة إلى التعديلات في تخصيص الموارد وأطر النتائج المنبثقة عن قرارات الأجهزة الرئاسية وتوجيهاتها وعملية تخطيط العمل المفصلة بقدر أكبر، في الوثيقة بعنوان التعديلات في برنامج العمل والميزانية للفترة 2022–2023 لكي ينظر فيها المجلس في ديسمبر/كانون الأول 2021 عملاً بالإجراءات المتبعة لوضع البرامج وإعداد الميزانية؛
- (ح) وبالنسبة إلى اقتراحات تحسين السلامة المالية والسيولة والاحتياطات في المنظمة، أوصت اللجنة بإرجاء النظر في اقتراحات زيادة التمويل لالتزامات التغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة وتجديد موارد صندوق رأس المال العامل إلى فترة مالية مقبلة وطلبت إلى الإدارة مواصلة البحث عن استراتيجيات بديلة لتلبية هذه الاحتياجات؛
- (ط) وبهذا الصدد، حثّت الدول الأعضاء على دفع اشتراكاها في موعدها وبالكامل بما يضمن السلامة المالية للمنظمة ويجنّب اللجوء إلى الاستدانة الداخلية والخارجية وما قد يستتبع ذلك من تأثيرات سلبية على الاضطلاع بالأنشطة الموكلة إليها؛
- (ي) وأكدت مجددًا أهمية التعاون بين الوكالات التي توجد مقارها في روما خاصة في مجالات الخدمات الإدارية المشتركة والمكاتب الخلفية المشتركة والمنشآت المشتركة، وأكدت اللجنة مجددًا بعذا الصدد قلقها لعدم تلبية طلب المجلس بعد المقيد زمنيًا والمتعلق بإجراء تقييم لجدوى إدماج الوظائف الإدارية، وحثّت بالتالي الإدارة على عرض هذا التقييم قبل انعقاد الدورة الثانية والأربعين للمؤتمر.

#### التقرير التوليفي لاستعراض منتصف المدة - 2020

21- استعرضت اللجنة الوثيقة FC 185/8 بعنوان التقرير التوليفي لا ستعراض منتصف المدة لعام 2020، ويركز هذا التقرير على الأهداف الوظيفية والأبواب الخاصة وبرنامج التعاون التقني وإدارة الموارد واستخدامها.

#### 22- وإنّ اللجنة:

(أ) أخذت علمًا بالأداء الإجمالي المسجّل في عام 2020، مشيرةً إلى أن 29 مؤشرًا من مؤشرات الأداء الرئيسية البالغ عددها 36 مؤشرًا لأساليب العمل ضمن الأهداف الوظيفية والأبواب الخاصة التي تم قياسها تسير في الاتجاه الصحيح، وإلى أنّه من المتوقع إنجاز مؤشرات الأداء الرئيسية كافة بحلول نهاية عام 2021؛

- (ب) وأعربت عن تقديرها لتأكيد الإدارة أنّ الهدف المتمثل في إنجاز مشاريع برنامج التعاون التقني بنسبة 100 في المائة بالاستناد إلى اعتمادات الفترة 2018–2019، سيتحقق بحلول نماية عام 2021؛
- (ج) ورحّبت بمشورة الإدارة المتمثلة في بذل الجهود من أجل تسريع وتيرة استخدام الميزانية العادية في عام 2021 في ظلّ تأثيرات جائحة كوفيد-19 على بعض المجالات؛
- (c) <u>وتطلّعت</u> إلى الحصول على معلومات بشأن ما حققته المنظمة من إنجازات خلال فترة السنتين قياسًا بمؤشرات الأداء الرئيسية، إضافة إلى الأداء التشغيلي والمالي في تقرير تنفيذ البرامج للفترة 2020–2021.

# التقرير السنوي عن أداء الميزانية وعمليات النقل بين البرامج وأبواب الميزانية في فترة السنتين 2020-2021

23- استعرضت اللجنة الوثيقة FC 185/9 بعنوان التقرير السنوي عن أداء الميزانية وعمليات النقل بين البرامج وأبواب الميزانية في فترة السنتين 2020-2021.

#### 24 وإنّ اللجنة:

- (أ) أخذت علمًا بالأداء المتوقع لميزانية الفترة 2020-2021 والناشئ عن تنفيذ برنامج العمل؛
- (ب) وأشارت إلى أن العوامل التي تكمن وراء عمليات النقل المتوقعة بين أبواب الميزانية تشمل: دعم المجالات الشاملة المستجدة ذات الأولوية البرامجية من خلال الصندوق المتعدد التخصصات؛ والمصروفات ذات الإضافية دعمًا لتعدد اللغات؛ والتنفيذ التدريجي لنموذج استرداد التكاليف الجديد؛ والمصروفات ذات الصلة بجائحة كوفيد-19؛ والفروق بين تكاليف الموظفين المقررة في الميزانية وتكاليفهم الفعلية في فترة السنتين؛
- (ج) <u>وأجازت</u> عمليات النقل المتوقعة بين أبواب الميزانية إلى الأبواب 1 و2 و3 و4 و5 و8 و10 من الأبواب 6 <u>و9 و11</u>.

### الموارد البشرية

#### التقرير السنوي عن الموارد البشرية

25- استعرضت اللجنة الوثيقة FC 185/10 بعنوان التقرير السنوي عن الموارد البشرية لعام 2020.

#### -26 وإنّ اللجنة:

- (أ) رحّبت بشكل التقرير السنوي الجديد عن الموارد البشرية ومضمونه، بما في ذلك المعلومات المقدمة عن الإحصاءات بشأن القوة العاملة والمعالم الرئيسية ومؤشرات الأداء الرئيسية؛
- (ب) وأثنت على الجهود التي تبذلها الإدارة لأداء واجبها المتمثل في رعاية موظفي المنظمة في جميع أنحاء العالم وضمان استمرار العمل في ظل جائحة كوفيد-19؛
- (ج) ورحبت بالتقدم المحرز في تنفيذ الخطة الاستراتيجية للموارد البشرية رغم التحديات الماثلة في سياق الأزمة الناشئة عن جائحة كوفيد-19، والحاجة إلى مواصلة اتباع نهج مرن لبناء قدرات الموارد البشرية؛
- (د) وطلبت إلى الإدارة إدراج معلومات إضافية في التقارير السنوية المقبلة عن الموارد البشرية بشأن الاتجاهات الإحصائية الخاصة بالقوة العاملة، بما يشمل على وجه الخصوص التوزيع الجغرافي للبرامج المخصصة للمهنيين الشباب (الموظفون الفنيون المعاونون، والموظفون الفنيون المبتدئون، والمتدربون والمتطوعون والزملاء) وجهود التواصل في هذا الصدد؛ فضلًا عن التحديات الماثلة أمام تحسين إدارة الموارد البشرية في المنظمة؛
- (ه) وطلبت إلى الإدارة أن تعالج هيكل التوظيف في المكاتب الميدانية من أجل تعزيز إنجاز المشاريع على المستوى المحلى؛
- (و) وأشارت إلى ضرورة العمل، عند الاقتضاء، على مواءمة رتب المنسّقين في المكاتب الإقليمية الفرعية على المستوى العالمي من أجل ضمان مشاركة المنظمة داخل منظومة الأمم المتحدة على المستوى المناسب؛
- (ز) وحثّ الإدارة على مواصلة جهودها لتنفيذ الخطة الاستراتيجية للموارد البشرية، ولا سيما من خلال ما يلي: (1) تحسين الخطط والإجراءات الخاصة بالقوة العاملة من أجل تسريع وتيرة عمليات التوظيف؛ (2) وضمان تحقيق غايات التمثيل الجغرافي والمساواة بين الجنسين لا سيما في المناصب العليا، مع الحفاظ على الكفاءة باعتبارها العامل الرئيسي في اختيار الموظفين؛ (3) وتعزيز برامج المواهب الفنية الشابة، من خلال أنشطة التواصل التي تستهدف فئات محددة بما يشمل المجتمعات المحلية للشعوب الأصلية؛ (4) وتفويض السلطة على النحو الملائم مراعاةً للفقرة 5 من المادة 38 من اللائحة العامة للمنظمة؛ (5) ومواصلة تعزيز إشراك جهازي تمثيل الموظفين؛
- (ح) وأعادت التأكيد على طلبها التقليل بشكل ملحوظ من معدل الوظائف الشاغرة في المقر الرئيسي والمكاتب الميدانية على السواء.

# معلومات محدّثة عن عملية تخطيط الإجراءات ما بعد الدراسة الاستقصائية عن رضا الموظفين

27- استعرضت اللجنة الوثيقة FC 185/11 بعنوان معلومات محدّثة عن عملية تخطيط الإجراءات ما بعد الدراسة الاستقصائية عن رضا الموظفين.

#### 28 وإنّ اللجنة:

- (أ) رحّبت بالمعلومات المحدّثة عن العملية التشاورية بخصوص الدراسة الاستقصائية عن رضا الموظفين وعملية تخطيط الإجراءات؛
- (ب) وتطلّعت إلى تلقي المزيد من المعلومات المحدّثة بشـــأن عملية تخطيط الإجراءات كجزء من عرض التقرير السنوي عن الموارد البشرية.

#### الإشراف

# لجنة الإشراف الاستشارية في منظمة الأغذية والزراعة التقرير السنوي لعام 2020

29 - استعرضت اللجنة الوثيقة FC 185/12 بعنوان لجنة الإشراف الاستشارية في منظمة الأغذية والزراعة - التقرير السنوى لعام 2020.

#### -30 وإنّ اللجنة:

- (أ) أثنت على العرض واللمحة العامة المقدمين من رئيس لجنة الإشراف الاستشارية بشأن عمل اللجنة؛
- (ب) ونوّهت بالدور الهام للجنة الإشراف الاستشارية من أجل تقديم ضمانات ومشورة مستقلة في المجالات الخاضعة لولايتها بموجب اختصاصاتها؛
- (ج) ورحبت بالتقرير الذي تضمّن استنتاجات إيجابية حول عمل مكتب المفتش العام وأبدت ارتياحها للتأكيد المستمر بشأن استقلاليته التامة في أداء مهامه؛
- (c) وشبقعت على عقد مزيد من المناقشات بين لجنة الإشراف الاستشارية ولجان منظومة الأمم المتحدة الأخرى المعنية بالتدقيق والإشراف بشأن دور عمليات استعراض الأداء الخارجية المستقلة، بما في ذلك الخيارات المجدية من حيث الكلفة للاضطلاع بهذا النوع من عمليات الاستعراض؟
- (ه) وأبدت ارتياحها لما صدر عن لجنة الإشراف الاستشارية من مشورة في المجالات الواقعة ضمن نطاق ولايتها؛

(و) ورحبت بالعرض المبسط والتقدم المحرز في تنفيذ توصيات لجنة الإشراف الاستشارية وتطلّعت إلى تلقي مزيد من تقارير الحالة من الإدارة خلال الدورة العادية المقبلة للجنة المالية المزمع عقدها في شهر نوفمبر/تشرين الثاني 2021.

#### التقرير السنوي للمفتش العام لسنة 2020

31 - استعرضت اللجنة الوثيقة 185/13.1 FC بعنوان التقرير السنوي للمفتش العام لسنة 2020 - المخصات تقارير المراجعة الصادرة في والوثيقة 185/13.2 PC بعنوان التقرير السنوي للمفتش العام لسنة 2020 - ملخصات تقارير المراجعة الصادرة في عام 2020.

#### 32- وإنّ اللجنة:

- (أ) نوهت بجودة التقرير حيث أنه تضمّن لمحة عامة شاملة وحافلة بالمعلومات حول أنشطة مكتب المفتش العام خلال سنة 2020، مشيرةً إلى أنّ العمل الذي اضطلع به مكتب المفتش العام كان مجديًا ومفيدًا للغاية بالنسبة إلى كل من الإدارة والأجهزة الرئاسية للمنظمة على حد سواء؛
- (ب) واطمأنت لتأكيد المفتش العام أنّ مكتب المفتش العام قد حظي بتعاون تام من جانب الإدارة ولم يكن عرضة لأي تدخلات في عمليات المراجعة أو التحقيقات التي أجراها؛
- (ج) وأشارت بارتياح إلى أنّ الميثاق الجديد لمكتب المفتش العام كان صالحًا للغاية لضمان استقلالية المفتش العام؛
- (c) وإذ رحّبت بدعم المدير العام لعمل مكتب المفتش العام، أكدت من جديد الحاجة إلى مزيد من ترتيب الأولويات بالنسبة إلى الموارد ضمن الاعتمادات الصافية الموجودة للتعامل مع ازدياد عبء العمل وبما يمكّن من تنفيذ خطة عمل المكتب بأكملها وإعادة وظيفة نائب المفتش العام ضماناً للاستمرارية في حالات الغياب غير المنظورة أو المطوّلة للمفتش العام أو في فترات الشغور عند الاستلام والتسلم للمفتش العام العتيد؛
- (ه) وأكّدت مجددًا قلقها إزاء ارتفاع عدد الملاحظات المتكررة التي أفيد عنها بالنسبة إلى وجود مكامن ضعف وثغرات نظمية في الرقابة الداخلية بما في ذلك على صعيد إدارة المشتريات، خاصة في المكاتب الميدانية، وحثّت الإدارة على تكثيف الخطوات المتخذة من أجل سدّ الثغرات التي أشار إليها مكتب المفتش العام.

#### التقرير السنوي لمكتب الشؤون الأخلاقية لسنة 2020

33- استعرضت اللجنة الوثيقة FC 185/14 بعنوان التقرير السنوي لمكتب الشؤون الأخلاقية لسنة 2020.

#### -34 وإنّ اللجنة:

(أ) <u>نوّهت</u> بالجودة العالية للتقرير والمعلومات والإحصاءات وتحليل المسائل المعروضة، والتي تناولت مجمل المسؤوليات الواقعة تحت ولاية مكتب الشؤون الأخلاقية، مشيرة إلى أن العمل المنجز مهم جدًا من حيث ضمان السلوك الأخلاقي على نطاق المنظمة بأسرها؛

(ب) وطلبت أن تتضمن التقارير في المستقبل قسمًا يتناول التحديات وفرص إجراء المزيد من التحسينات من أجل دعم ثقافة أخلاقية مناسبة في مكان العمل؛

(ج) <u>وتطلّعت</u> إلى استعراض التقارير السنوية لمكتب الشؤون الأخلاقية في دوراتها المقبلة وإلى تقييم الاتجاهات والتقدم المحرز ضمن مختلف مجالات العمل.

## تحسين أساليب عمل لجنة المالية وكفاءتها

حالة توصيات لجنة المالية التي لم تُنفّذ بعد

35 أخذت اللجنة علمًا بحالة التوصيات الصادرة عن لجنة المالية التي لم تنفذ بعد وتطلّعت إلى الحصول على نسخة محدّثة من الوثيقة في دورها العادية القادمة.

#### أساليب عمل لجنة المالية

36- أعربت اللجنة عن تقديرها لإصدار الوثائق المعروضة للبحث خلال الدورة الخامسة والثمانين بعد المائة في موعدها وحثّت الأمانة على الحرص على مواصلة اتباع النهج إياه خلال الدورات المقبلة للجنة.

### المسائل الأخرى

#### موعد ومكان انعقاد الدورة السادسة والثمانين بعد المائة

37 - أحيطت اللجنة علمًا بأنه من المقرر عقد دورتها السادسة والثمانين بعد المائة خلال الفترة من 7إلى 9 يونيو/حزيران 2021. وسوف تحدد الترتيبات الخاصة بالدورة بحسب حالة القيود المفروضة بفعل جائحة كوفيد-19.

### الوثائق المعروضة للإحاطة

- حالة الاشتراكات الجارية والمتأخرات (الوثيقة FC 185/INF/2)
- تقرير عن الصندوق الخاص لحالات الطوارئ وأنشطة إعادة التأهيل (الوثيقة FC 185/INF/3)

الملحق

#### جدول الاشتراكات للفترة 2022-2023

(يرد جدول الاشتراكات للفترة 2020-2021 لأغراض المقارنة)

الجدول الفعلي²	الجدول المقترح <sup>1</sup>	
2021–2020	2023–2022	الدول الأعضاء
2.405	2.405	الاتحاد الروسي
0.010	0.010	إثيوبيا
0.049	0.049	أذربيجان
0.915	0.915	الأرجنتين
0.021	0.021	الأردن
0.007	0.007	أرمينيا
0.001	0.001	إريتريا
2.146	2.146	إسبانيا
2.210	2.210	أستراليا
0.039	0.039	إستونيا
0.490	0.490	إسرائيل
0.010	0.010	إسواتيني
0.007	0.007	أفغانستان
0.080	0.080	إكوادور
0.008	0.008	ألبانيا
6.091	6.091	ألمانيا

0.616	0.616	الإمارات العربية المتحدة
0.002	0.002	أنتيغوا وباربودا
0.005	0.005	أندورا
0.543	0.543	إندونيسيا
0.010	0.010	أنغولا
0.087	0.087	أوروغواي
0.032	0.032	أوزبكستان
0.008	0.008	أوغندا
0.057	0.057	أوكرانيا
0.371	0.371	آيرلندا
0.028	0.028	آیسلندا
3.308	3.308	إيطاليا
0.010	0.010	بابوا غينيا الجديدة
0.016	0.016	باراغواي
0.115	0.115	باكستان
0.001	0.001	بالاو
0.050	0.050	البحرين
2.949	2.949	البرازيل
0.007	0.007	بربادوس
0.350	0.350	البرتغال
0.025	0.025	بروني دار السلام
0.821	0.821	بلجيكا
0.046	0.046	بلغاريا
0.001	0.001	بليز

·		
بنغلاديش	0.010	0.010
بنما	0.045	0.045
بنن	0.003	0.003
بوتان	0.001	0.001
بوتسوانا	0.014	0.014
بوركينا فاسو	0.003	0.003
بوروندي	0.001	0.001
البوسنة والهرسك	0.012	0.012
بولندا	0.802	0.802
دولة بوليفيا المتعددة القوميات	0.016	0.016
بيرو	0.152	0.152
بيلاروس	0.049	0.049
تايلند	0.307	0.307
تركمانستان	0.033	0.033
تركيا	1.371	1.371
ترينيداد وتوباغو	0.040	0.040
تشاد	0.004	0.004
توغو	0.002	0.002
توفالو	0.001	0.001
تونس	0.025	0.025
تونغا	0.001	0.001
تيمور ليشتي	0.002	0.002
جامايكا	0.008	0.008
الجبل الأسود	0.004	0.004
.1		L

0.138 0.138   0.018 0.018   0.001 0.001	الجزائر جزر البهاما
0.001 0.001	
	جزر القمر
ļ	3 33
0.001 0.001	جزر سليمان
0.001 0.001	جزر كوك
0.001 0.001	جزر مارشال
0.001 0.001	جمهورية أفريقيا الوسطح
0.311 0.311	تشيكيا
0.053 0.053	الجمهورية الدومينيكية
رية 0.011 0.011	الجمهورية العربية السور
نراطية 0.010 0.010	جمهورية الكونغو الديمق
پة 0.398 0.398	جمهورية إيران الإسلامي
0.010 0.010	جمهورية تنزانيا المتحدة
ارية 0.728 0.728	جمهورية فنزويلا البوليفا
2.267 2.267	جمهورية كوريا
0.006 0.006	جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية
0.005 0.005	جمهورية لاو الديمقراطيا الشعبية
0.186 0.186	جمهورية مصر العربية
وسلافية 0.007 0.007	جمهورية مقدونيا اليوغو السابقة
0.003 0.003	جمهورية مولدوفا
0.272 0.272	جنوب أفريقيا
0.272 0.272	جنوب السودان

0.008	0.008	جورجيا
0.001	0.001	جيبوتي
0.554	0.554	الداغرك
0.001	0.001	دومينيكا
0.003	0.003	رواندا
0.198	0.198	رومانيا
0.009	0.009	زامبيا
0.005	0.005	زمبابوي
0.001	0.001	ساموا
0.001	0.001	سان تومي وبرينسيبي
0.002	0.002	سان مارينو
0.001	0.001	سانت فنسنت وجزر غرينادين
0.001	0.001	سانت كيتس ونيفيس
0.001	0.001	سانت لوسيا
0.044	0.044	سري لانكا
0.115	0.115	سلطنة عمان
0.012	0.012	السلفادور
0.153	0.153	سلوفاكيا
0.076	0.076	سلوفينيا
0.485	0.485	سنغافورة
0.007	0.007	السنغال
0.010	0.010	السودان
0.005	0.005	سورينام
0.906	0.906	السويد

1.151	1.151	سويسرا
0.001	0.001	سويسرا سيراليون
0.002	0.002	سيشيل
0.407	0.407	شيلي
0.028	0.028	صربيا
0.001	0.001	الصومال
12.006	12.006	الصين
0.004	0.004	طاجیکستان
0.129	0.129	العراق
0.015	0.015	غابون
0.001	0.001	غامبيا
0.015	0.015	غانا
0.001	0.001	غرينادا
0.036	0.036	غواتيمالا
0.002	0.002	غيانا
0.003	0.003	غينيا
0.016	0.016	غينيا الاستوائية
0.001	0.001	غينيا بيساو
0.001	0.001	فانواتو
4.428	4.428	فرنسا
0.205	0.205	الفلبين
0.421	0.421	فنلندا
0.003	0.003	فيجي فييت نام
0.077	0.077	فییت نام

0.036	0.036	قبرص
0.282	0.282	قطر
0.002	0.002	قيرغيزستان
0.001	0.001	كابو فيردي
0.178	0.178	كازاخستان
0.013	0.013	الكاميرون
0.077	0.077	كرواتيا
0.006	0.006	كمبوديا
2.734	2.734	کندا
0.080	0.080	كوبا
0.013	0.013	كوت ديفوار
0.062	0.062	کوستاریکا
0.288	0.288	كولومبيا
0.006	0.006	الكونغو
0.252	0.252	الكويت
0.001	0.001	كيريباس
0.024	0.024	کینیا
0.047	0.047	لاتفيا
0.047	0.047	لبنان
0.067	0.067	لكسمبرغ
0.030	0.030	ليبيا
0.001	0.001	ليبيريا
0.071	0.071	ليتوانيا
0.001	0.001	ليسوتو

0.017	0.017	مالطة
0.004	0.004	مالي
0.341	0.341	ماليزيا
0.004	0.004	مدغشقر
0.055	0.055	المغرب
1.292	1.292	المكسيك
0.002	0.002	ملاوي
0.004	0.004	ملدیف
1.172	1.172	المملكة العربية السعودية
4.568	4.568	المملكة المتحدة
0.005	0.005	منغوليا
0.002	0.002	موريتانيا
0.011	0.011	موريشيوس
0.004	0.004	موزامبيق
0.011	0.011	موناكو
0.010	0.010	ميانمار
0.009	0.009	ناميبيا
0.001	0.001	ناورو
0.754	0.754	النرويج
0.677	0.677	النمسا
0.007	0.007	نيبال
0.002	0.002	النيجر
0.250	0.250	نیجیریا نیکاراغوا
0.005	0.005	نيكاراغوا

0.291	0.291	نيوزيلندا
0.001	0.001	نيوي
0.003	0.003	هايتي
0.834	0.834	الهند
0.009	0.009	هندوراس
0.206	0.206	هنغاريا
1.356	1.356	هولندا
22.000	22.000	الولايات المتحدة الأمريكية
0.001	0.001	ولايات ميكرونيزيا الموحدة
8.565	8.565	اليابان
0.010	0.010	اليمن
0.366	0.366	اليونان
100	100	